



UNMIK/REG/2004/35  
25 gusht 2004

---

**RREGULLORE NR. 2004/35**

**PËR NDRYSHIMIN E RREGULLORES SË NDRYSHUAR TË UNMIK-UT  
NR. 2001/11  
MBI TATIMIN NË VLERËN E SHTUAR NË KOSOVË**

Përfaqësuesi Special i Sekretarit të Përgjithshëm,

Në pajtim me autorizimin që i është dhënë me Rezolutën nr. 1244 (1999) të Këshillit të Sigurimit të Kombeve të Bashkuara të datës 10 qershor 1999,

Duke marrë parasysh Rregulloren e ndryshuar nr. 1999/1 të datës 25 korrik 1999 të Misionit të Administratës së Përkohshme të Kombeve të Bashkuara në Kosovë (UNMIK) mbi Autorizimin e Administratës së Përkohshme në Kosovë,

Duke vepruar në pajtim me Kornizën Kushtetuese për Vetëqeverisje të Përkohshme në Kosovë (Rregullorja e UNMIK-ut nr. 2001/9 e datës 15 maj 2001),

Pas shpalljes së Rregullores së ndryshuar të UNMIK-ut nr. 2001/11 të datës 31 maj 2001 mbi Tatimin në vlerën e shtuar në Kosovë,

Pas konsultimit me Këshillin Ekonomik dhe Fiskal,

Me qëllim të ndryshimit të nenit 10 të Rregullores së ndryshuar të UNMIK-ut nr. 2001/11 për të përfshirë si pajisje me tarifë zero disa pajisje për ujitjen e tokës bujqësore si dhe importet, pajisjet dhe hyrjet brenda RFJ\* të disa mallrave të caktuara lidhur me bujqësinë,

Me anë të kësaj shpall si vijon:

Neni 1  
Ndryshim

Që nga data e hyrjes në fuqi të kësaj Rregulloreje, neni 10 i Rregullores së ndryshuar të UNMIK-ut nr. 2001/11 e datës 31 maj 2001, mbi tatimin në vlerën e

---

\* Tani Serbia dhe Mali i Zi.

shtuar në Kosovë ndryshohet si vijon:

'Neni 10  
Furnizimi me tarifë zero

10.1 Furnizime me tarifë zero janë:

- (a) eksportet dhe daljet brenda RFJ-së;
- (b) furnizimi i mallrave dhe shërbimeve në lidhje me:
  - (i) transportimin ndërkombëtar të mallrave ose udhëtarëve
  - (ii) ujitjen e tokës bujqësore dhe
- (c) importet, hyrjet brenda RFJ-së dhe furnizimi i mallrave të shënuara në shtojcën e kësaj Rregulloreje.

10.2 Dëshmia e kërkuar për të konstatuar paraqitjen e një eksporti apo hyrje nga RFJ do të paraqitet në një udhëzim administrativ që do të shpallet nga Administrata Tatimore e Kosovës.”

Neni 2  
Hyrja në fuqi

Kjo Rregullore hyn në fuqi më 1 shtator 2004.

Søren Jessen-Petersen  
Përfaqësues Special i Sekretarit të Përgjithshëm

## SHTOJCA

<b>Përshkrimi</b>	<b>Kodi</b>
<i>Gjedhe të gjalla, kafshë të mbarsuara prej racës së pastër</i>	0102 10
<i>Derra të gjallë, kafshë të mbarsuara prej racës së pastër</i>	0103 1000
<i>Dele të gjalla, kafshë të mbarsuara prej racës së pastër</i>	0104 1010
<i>Dhi të gjalla, kafshë të mbarsuara prej racës së pastër</i>	0104 2010
<i>Shpezë të gjalla, d.m.th. shpezë të llojit të gjelit shtëpiak, rosa, pata, gjela deti dhe pula afrikane, që nuk peshojnë më shumë se 185 gr.</i>	0105 11 deri 0105 19
<i>Drunj të gjallë dhe bimë të tjera; kokrra, r rënjë dhe të ngjashme, ashtu siç janë përshkruar në titujt e shënuar në kolonën vijuese.</i>	0601 dhe 0602
<i>Patate, farë</i>	0701 1000
<i>Qepë, tuba</i>	0703 1011
<i>Speltë për mbjellje</i>	1001 9010
<i>Grurë i zakonshëm dhe përzierje thekre e gruri</i>	1001 9091
<i>Thekër, farë</i>	ex 1002 0000
<i>Elb, farë</i>	1003 0010
<i>Tërshërë, farë</i>	ex 1004 0000
<i>Misë, farë</i>	1005 10
<i>Sojë për mbjellje</i>	1201 0010
<i>Fara luledielli për mbjellje</i>	1206 0010
<i>Fara, pemë dhe spore, lloji që përdoret për mbjellje</i>	1209
<i>Mbetjet dhe mbeturinat nga industritë ushqimore, ashtu siç janë përshkruar në titujt e shënuar në kolonën vijuese.</i>	2301 deri 2308
<i>Preparatet që përdoren për ushqimin e kafshëve (përveç ushqimit të qenve dhe macave në shitje me pakicë)</i>	2309 90
<i>Plehra, ashtu siç janë përshkruar në titujt e kapitullit të shënuar në kolonën vijuese</i>	Kapitulli 31
<i>Fungicide</i>	3808 20
<i>Herbicide, produkte kundër mbirjes dhe rregullatorë për rritjen e bimëve</i>	3808 30
	3808 9010

<i>Rodenticide</i>	
<i>Tharëse për produkte bujqësore.</i>	<i>8419 3100</i>
<i>Pajisje mekanike (dore apo jo) për projektim, shpërndarje ose spërkatje të tretësirave apo pluhurave, bujqësore ose hortikulturore.</i>	<i>8424 8110 to 8424 8199</i>
<i>Ngritës dhe transportues pneumatik të disenjuar veçanërisht për përdorim në bujqësi.</i>	<i>8428 2030</i>
<i>Ngarkues të disenjuar veçanërisht për përdorim në bujqësi.</i>	<i>8428 9071 dhe 8428 9079</i>
<i>Makineri bujqësore, hortikulturore ose pyjore për përgatitjen e tokës apo për kultivimin e saj; rul për livadhe dhe fusha sporti.</i>	<i>8432</i>
<i>Makineri për korrije dhe shirje, duke përfshirë edhe presat për ambalazhim të tagjisë dhe kashtës; makina kositëse për barë dhe sanë (përveç makinave kositëse për fusha, parqe ose fusha sportive); makina për pastrim, seleksionim ose klasifikim të vezëve, pemëve apo produkteve të tjera bujqësore, përveç makinerisë në titullin 8437.</i>	<i>8433 20 to 8433 90</i>
<i>Makineri për mjelje dhe makineri për bulmetore.</i>	<i>8434</i>
<i>Makina të tjera bujqësore, hortikulturore, pyjore, për mbajtjen e shpezëve apo të bletëve, duke përfshirë edhe mbirjen e bimëve të pajisura me aparate mekanike apo termale; inkubatorë për shpeztari dhe vezë.</i>	<i>8436</i>
<i>Traktorë të komanduar me këmbë.</i>	<i>8701 1000</i>
<i>Traktorë bujqësorë (me përjashtim të traktorëve të komanduar me këmbë) dhe traktorë për pyje me rrota.</i>	<i>8701 9011 deri 8701 9050</i>